

# TYGODNIK ROLNICZY

Organ c. k. Towarzystwa Rolniczego Krakowskiego

wychodzi w każdy piątek.

Prenumerata wraz z przesyłką pocztową wynosi:

w państwie austr. rocznie 6 złr., półrocznie 3 złr., dla członków Towarzystw rolniczych i uczniów zakładów naukowych rolniczych rocznie 4 złr.; w Królestwie Polskiem rocznie 5 rs., a w państwie niemieckiem 10 marek. Pojedynczy numer 12 ct.

Prenumeratę należy nadsyłać do Administracji: **Kraków, ul. Batorego 1. 22.**

Rękopisy nie nadające się do druku zwraca się tylko na żądanie i na koszt autora.

Listów nieopłaconych nie przyjmuje się.

Przedruk artykułów bez upoważnienia podpisanych autorów i podania źródła nie dozwolony.

Adres Redakcyi: **Kraków, ul. Batorego 1. 22.**

Cena ogłoszeń za wiersz trójszpaltowy petitem lub jego miejsce 8 ct. za pierwszy raz, a 5 do 6 ct. za następne powtarzania. Drobne ogłoszenia prenumeratorów „Tygodnika Rolniczego” o sprzedaży lub poszukiwaniu produktów, posadach i t. p. 4 ct. za wiersz petitu. Ogłoszenia przyjmuje Administracya „Tygodnika Rolniczego” w Krakowie, ulica Batorego 1. 22.

## TREŚĆ.

W kwestyi zielonego nawożenia, przez Ludwika Seelinga v. Saulenfels.

Wartość melasy jako paszy. Odczyt prof. Dr. Ramma z Bonn na posiedzeniu sekcji chowu bydła w Krefeld.

Kronika postępu w dziedzinie gospodarstwa wiejskiego. (Użycie superfosfatu i żużli pod buraki cukrowe. Zastosowanie sortownika odśrodkowego do czyszczenia zboża. Papka miedziowo-wapienna z ciałami białkowatemi).

Sprawy bieżące.

Nowiny.

Kurs rybacki w Krakowie.

Wiadomości handlowe.

## W kwestyi zielonego nawożenia.

Przez

Ludwika Seelinga v. Saulenfels.

Nad działaniem zielonych nawozów wykonano już wiele prób bardzo cennych i pouczających dla praktyka. Z zastosowania ich odniósł szczególnie Schultz z Lupitz wielkie korzyści, a rolnicy będą zawsze uznawali z wdzięcznością położone przez niego zasługi. Nowe jednakże publikacye prof. Dr. W. Edlera o spostrzeżeniach zrobionych przez Carona w Ellenbach, jak również przez prof. Liebschera w Getyndze nad działaniem zielonego nawożenia w porównaniu z uprawą ugorową muszą trochę zadziwić każdego praktycznego gospodarza. Odbierają one nawet niejednemu nadzieję, że coraz bardziej piękące kwestye nawozowe zostaną przy pomocy zielonych nawozów w praktyce szczęśliwie rozwiązane.

Im bardziej ludność się powiększa, tem intensywniej trzeba gospodarować, aby po pierwsze z każdego hektara wycisnąć większą ilość środków spożywczych, a powtórnie, aby łatwiej pokrywać coraz to większe wydatki na podatek i płacę najemników. Czynnikiem prowadzącym do tego celu jest obok racjonalnej uprawy roli wzbogacenie zapobiegawcze gleby za pomocą nawozów właściwie dobranych i użytych. Pomiędzy nimi nie należy ani przeceniać ani też pomijać nawozów stajennego i zielonego, działających tak korzystnie fizycznie, osobliwie na cięższych, nie drenowanych gruntach. Aby nie być źle zrozumianym, przyznam się odrazu, że wcale nie hołduję

skrajnemu zapatrywaniu, jakoby można było przez długi okres czasu intensywnie i z dobrym skutkiem gospodarować bez gnoju lub też bez zastępującego gnoj nawozu zielonego. A wogóle można chyba twierdzić, że rolnik w normalnych warunkach rzadko posiada nawóz stajenny w nadmiarze. Częściej natomiast spotykamy się z brakiem nawozu, np. już dlatego, że przy zredukowaniu uprawy zbóż a powiększeniu zasiewu pasz i okopowizn brak nieraz dostatecznej ilości słomy na podściół, a nie chce się, celem wynagrodzenia tego braku, pozbawiać lasu potrzebnej mu próchnicznej okrywy. A nie zawsze możliwem jest także zakupywanie na podściół po niskiej cenie torfu, trocin, wełny drzewnej lub trzciny. Takie stosunki zdarzają się często w gospodarstwach włościańskich, osobliwie w krajach, gdzie wskutek prawnie dozwolonego nieograniczonego podziału posiadłości coraz bardziej maleją, tak że gospodarując na nich, trzeba całą słomę skarmiać. Dla takich gospodarstw nawożenie zielone jest prawie jedyną deską ratunku, jak to wiemy z doświadczenia. A skoro obecnie nikt już nie będzie twierdził, że kraj, w którym stan włościański widocznie ubożeje, może odpowiedzieć tegoczesnym materyalnym i moralnym wymaganiom, jest obowiązkiem nie tylko ludzi nauki, ale i zamożniejszych i inteligentniejszych rolników, myśleć o tem i próbować, w jaki sposób możnaby przyjąć z pomocą mniej wykształconym i uboższym sąsiadom. Niezawodnie najwięcej może tu zdziałać pouczający przykład. Włościanin powinien jednak nie tylko patrzeć na wykonanie, ale mieć także sposobność obserwowania osiągniętego skutku, aby mógł ten przykład naśladować. Zachęcającym słowom włościanin rzadko daje wiarę, a na swoim małym kawałku ziemi ani nie może eksperymentować, ani przeznaczać części na ugor.

Po tych wstępnych uwagach przechodzę do rezultatów doświadczenia prof. Liebschera, które prof. Dr. Edler szczegółowo opisał. Rezultaty tej próby, po dokładnem rozpatrzeniu się, wcale nie są tak decydujące, aby mogły odstraszyć od zastosowania zielonego nawożenia, tego dzielnego środka produkcji rolniczej, także i na cięższych glebach, jakkolwiek z ostatecznych wniosków zdaje się wynikać, że na glebach cięższych aniżeli piaski zielony nawóz będzie zupełnie zbyteczny, ponieważ na dobrze uprawionym ugorze będzie można



uzyskać takie same albo też nawet lepsze jeszcze plony\*). Rezultaty ostateczne tego doświadczenia dadzą się zebrać w następujących punktach:

1) Poletko ugorowe, nawiezione sieczką pociętą z grochu na innym poletku wyrosłego, dało w plonie żyta 38'46 kg z 837'9 g azotu, natomiast na ugorze nie nawiezionym zieloną masą zebrano w życie 32'80 kg suchej masy z 690'9 g azotu. Zielona masa roślinna dała zatem w zbiorze więcej o 5'66 kg suchej substancji z 147 g azotu. 2) Na ściernisku po skoszonym grochu nawiezionem taką samą ilością zielonej sieczki z grochu zebrano w życie 38'50 kg suchej substancji z 678'9 g azotu. 3) Żyto równocześnie zasiane na ugorze i grochowiisku weszło na ugorze o trzy dni wcześniej. Nadmieniono jednak w sprawozdaniu wyraźnie, że »przez całą wiosnę oraz podczas zasiewu żyta było bardzo sucho«, a w innym miejscu znajdujemy uwagę że »w czasie wegetacji grochu na poletkach obsianych, poletka ugorowe tylko na powierzchni spulchniono«.

Otóż wypada przedewszystkiem zauważyć, że jak to powszechnie wiadomo: 1) zboże ozime nie znosi zbyt silnego i głębokiego spulchnienia ziemi przed zasiewem a rośliny przeznaczone na zielony pognój przyoruje się na pniu w porze kwitnienia; 2) ugor tylko na powierzchni płytko pługiem spulchniony kruszeje, zazielenia się łatwo wskutek pojawiania się chwastów i daje się później łatwiej orać; 3) grunt ugorujący w powyższy sposób traktowany zawiera więcej wilgoci aniżeli ścierniska, a poletka, na których w doświadczeniach Liebschera groch wykoszono, uważać należy właściwie za ścierniska; 4) rolę obsiewaną w czasie posusznym należy po zasiewie zaraz zwalcować żelaznym walcem pierścieniowym, aby nasienie dobrze w ziemię wtłoczyć i zapewnić mu przez to szybkie i równe wschodzenie.

W próbie zaś wykonanej przez Liebschera roślin uprawianych na zielony pognój nie przyorano na pniu w stanie soczystym, lecz skoszono je, a poletka nawieziono dopiero przewiedłami, pociętymi na sieczkę roślinami, poczem je przykopano. Należy zatem przypuścić, że przez tą kłopotliwą manipulację stracono znaczną część wody tak z gleby, jak i z roślin na nawóz przeznaczonych, a dalej, że na tych poletkach zbyt spulchnienie roli było dla żyta niekorzystne. Ponieważ

\*) Po raz już drugi mamy sposobność zauważyć, że znaczenie i cel pracy Edlera (por. streszczenie w r. z. w Tygodniku), opartej nie tylko na rezultatach doświadczenia Liebschera w Getyndze, ale i na własnych doświadczeniach, wykonanych w Jenie, mogą być niewłaściwie zrozumiane. Edler bynajmniej nie twierdził, że tam, gdzie na cięższej glebie chodzi o wzbogacenie ziemi w azot, ugor może zastąpić zielone nawożenie, albo też nawet większą przynieść korzyść. Wskazuje to najlepiej następujący ustęp jego końcowych wywodów: »W wielu razach rośliny uprawiane na zielony nawóz na cięższych gruntach nie wzbogacają gleby w azot wcale, albo też prawie wcale, ponieważ te ziemie rzadko są tak ubogie w azot, aby rośliny pognojowe były zmuszone przez czas dłuższy w swoim rozwoju czerpać azot z atmosfery«. Wnioski zatem swoje odnosi Edler wyraźnie do znajdujących się w dobrej sile nawozowej, żwieższych gruntów, jakich w Niemczech nie brak, a na jakich rolnicy skłonni do ślepego naśladownictwa często niepotrzebnie stosują zielone nawozy. I tylko do takich warunków odnieść można zdanie Edlera: »Jak sądzę, rezultaty opisanych doświadczeń wskazują potrzebę wypróbowania w wielu razach, czy stosowna uprawa ugorowa (w szczególności jesienna) nie byłaby korzystniejszą niż zasiew w ścierniskach roślin na zielony pognój, które tu tak często zawodzą«. A że Eller miał zupełną rację zachęcać do tego rodzaju prób, świadczy najlepiej rezultaty, do jakich w długoletniej praktyce doszedł gorący zwolennik zielonego nawożenia Dehlinger. Jak sam on przed trzema jeszcze laty pisał, zbyt wielka żyzność cięższego gruntu zasilanego zielonymi nawozami wysłała raczej na szkodę, aniżeli na pożytek, gdyż zboża leżały, a dobre plony buraków cukrowych straty tej nie wynagradzały. Do tego przyłączyły się jeszcze trudności zasiewu w ścierniskach roślin na zielony pognój, kupno drogiej woły pociągowej, większe wynagrodzenie robotników za wyciążającą pracę, często przeciągająca się do nocy. Wszystko to sprawiło, że na polach z cięższą glebą, na których głównie stosowano poplonowe uprawy na zielony nawóz, dochód był mniej lub więcej wątpliwy, wskutek czego Dehlinger uznał za właściwe stosowanie zielonego nawożenia bardzo znacznie ograniczyć.

Red.

zaś nasienia nie przywalcowano silnie, albo też nie przywalcowano wcale, to niekorzystne stosunki nie zostały usunięte i temu to niezawodnie należy przypisać głównie mniej korzystny rezultat uzyskany na poletkach obsianych. Nie było to zatem doświadczenie nad działaniem zielonego nawozu, lecz raczej nad działaniem nawozowym zielonej sieczki, a tego rodzaju zielonego nawożenia nikt w praktyce niezawodnie nie będzie stosował. Całe zatem pracowite obliczenie i ostateczne wnioski oparte są na fałszywej podstawie. W interesie też praktyki rolniczej należałoby sobie życzyć, aby przy ogłaszaniu wniosków z naukowych doświadczeń zachowywano pewną ostrożność i nie budzono nieufności do pomyślnych rezultatów, które corocznie osiągamy dzięki zielonym nawozom na ciężkiej, zimnej, ale nie mokrej glebie glinowej i możemy udowodnić\*). Zbyt mokre gliny trzeba wogóle nasamprzód zdrenować, jeżeli jakkolwiek nawóz ma na nich okazać w pełni swój wpływ i opłacić się.

Kto niema podostatkiem gnoju i chce korzystać z zapasu azotu znajdującego się w atmosferze, wzbogacić glebę w próchnicę i zmienić korzystnie jej fizyczne właściwości, ten musi się uciec do zielonego nawożenia. Chodzi tylko o to, jakie rośliny na ten cel wybrać i w jakim czasie je uprawiać. W każdym razie nie należy w tym przypadku zasiewać gorczycy, lecz łubin lub groch i to, wedle naszego doświadczenia, najlepiej t. z. szary groch ozimy, ze wszystkich odmian najmniej wymagający, który daje obfitą ilość zielonej masy, może być uprawiany w każdej porze roku a na wczesne przymrozki nie jest wrażliwy jak łubin.

W wielu okolicach można dziś jeszcze spotkać się z przesądą, że łubin, osobliwie żółty, można z korzyścią uprawiać tylko na glebie piaszczystej. Ja mieszkam w okolicy górzkiej, gdzie piasek do zwykłych budowli trzeba kupować po wysokiej cenie i gdzie spotyka się tylko zimne gliny i gliny. Tu uprawiam już od około 26 lat łubin żółty, niebieski i wschodniopruski biało kwitnący oraz szary groch zimowy z jak najlepszym skutkiem i te rośliny nieraz wybawiły mię z kłopotu. Przez lata patrzyli włościanie na kultury łubinu i ich rezultaty. Obecnie uprawiają włościanie okoliczni coraz więcej łubinów na zielony nawóz i to niezawodnie nie dlatego, aby mi sprawić przyjemność, lecz dlatego, że im to korzyść przynosi.

Jeżeli łubin uprawia się na zielony pognój pod zboża ozime, należy przyorać go na pniu w porze kwitnienia. Następnie trzeba rolę pozostawić przez czas dłuższy w surowej skibie, zanim rozpocznie się zasiew oziminy, najlepiej po deszczu, przy równoczesnym nawiezieniu odpowiednią dawką superfosfatu. Następnie wedle możliwości walcuje się zasiew żelaznym walcem pierścieniowym. Najlepiej zaś wyzyskuje się zielony pognój, gdy łubin przyorze się w jesieni, pozostawi rolę w su-

\*) Nie myślimy wcale przeczyć, że metoda doświadczeń zarówno wykonanych w Getyndze jak i w Jenie nie jest całkiem bez zarzutu. Ponieważ jednak niepodobna wdawać się na tem miejscu w obszerny krytyczny rozbiór pracy Edlera, wypada nam tylko zaznaczyć, że na zarzuty wyżej zrobione nie moglibyśmy się zgodzić. Koszenie i przyorywanie roślin przeznaczonych na zielony pognój odbywało się w jednym dniu i operacja ta nie mogła w znacznym stopniu powiększyć utraty wody z ziemi. Co się zaś tyczy niekorzystnego wpływu przykopania roślin na sieczkę pociętych, to wpływ taki, jeżeli wogóle się objawił, działał zarówno na parcelach ugorowych, jak i obsianych roślinami pognojowymi. O ile się więc nam zdaje, lepsze plony otrzymane na ugorze można objaśnić głównie tem, że na poletkach obsianych, wskutek wyczerpania wody przez rośliny, wilgotność była znacznie mniejsza. Zauważyć przytem jeszcze musimy, że lepsze zbiory żyta na parcelkach ugorujących, nawiezionych zieloną sieczką, wcale nie zadziwiają. To samo zdarzyło się w klasycznych doświadczeniach Wollnego nad działaniem zielonych nawozów. Zadziwić natomiast może fakt, że w próbie wykonanej w Jenie ugor nienawieziony zieloną sieczką dał większy plon żyta, aniżeli parcele obsiane, na których pocięte na sieczkę rośliny przykopano. Ten rezultat jest możliwy naturalnie tylko na ziemi zasobnej w pokarm azotowy.

Red.



rowej skibie przez zimę, a na wiosnę, po dodaniu odpowiednich nawozów pomocniczych, posadzi kartofle. Spostrzeżenie to w mojej praktyce zrobione stoi w zupełnej zgodzie z rezultatami prób nad uprawą kartofli wykonanych przez Maerckera w Lauchstaedt.

Uprawa łubinu na zielony pognój ma jednak, jak wszystko na świecie, swoje złe strony, a mianowicie: 1) Jeżeli zasiewa się łubin na świeżo uprawionej roli w końcu maja lub na początku czerwca na zielony nawóz pod oziminę, trzeba wybrać na ten cel wyczerpane pole, n. p. po trzyletniej koniczynie z trawami jeżeli ma się ją w zmianowaniu, gdyż inaczej w intensywnym gospodarstwie trzeba by poświęcić całoroczny dochód z pola wybranego na zielony pognój. Niezawodnie jest się czasem do tego zmuszonym, osobliwie gdy się zaczyna gospodarować w zniszczonym majątku i dąży do tego, aby stopniowo podnieść żywność bez wielkiego wydatku na paszę, słomę i t. p. 2) Gdy łubin uprawia się na ścierniskach na zielony nawóz pod jarzyny po wcześnie sprzątnięciu życie lub jęczmieniu, zatem w końcu lipca lub na początku sierpnia, to rozwija się on, osobliwie w miejscowościach wyżej położonych, z powodu długich i zimnych nocy zwykle zbyt słabo, aby z zielonego nawożenia można było osiągnąć pełny skutek. Łubin potrzebuje również do wstąpienia i w pierwszym okresie swego rozwoju wiele wilgoci (ale nie nadmiaru) w glebie, a oprócz tego szkodzą mu najślabsze jesienne przymrozki. 3) Gdy łubin zasiewa się na polach świeżo zdrenowanych, zdarza się, że głęboko zapuszczające się korzenie dostają się do płycej umieszczonych drenów i zatykają je.

W okolicach, gdzie wszystkie pola corocznie się obsiewa, gdzie niema zupełnie ugorów, co w biedniejszych gospodarstwach włościańskich normalnie się zdarza a gdzie wskutek braku dostatecznej ilości nawozu stajennego trzeba uciec się do zielonych pognojów, będzie prawdopodobnie najstosowniejszą uprawa na zielony pognój pod jarzyny na żytniskach lub jęczmieniach szarego grochu ozimego. Groch ma wogóle krótszy okres wegetacji aniżeli łubin, rozwija się szybciej zaraz po zasiewie, a uprawiany jako plon ścierniskowy nie wymaga poświęcenia całorocznego dochodu z gruntu. W tym kierunku rozpoczynamy tu próby na większą skalę, a osiągnięte rezultaty dla dobra rolnictwa podamy w swoim czasie do wiadomości ogółu.

## Wartość melasy jako paszy.

Odczyt prof. Dr. Ramma z Bonn na posiedzeniu sekcji chowu bydła w Krefeld.

Do niedawna melasę przerabiano na cukier albo też wyrabiano z niej spirytus. W pierwszym przypadku pozostałości fabrykacyjne odpływały po największej części w wodach ściekowych, a znajdujące się w nich składniki przydatne do nawożenia ginęły. Skarmiając melasę, ocala się jej dla rolnictwa a zarazem zmniejsza produkcję cukru i przeciwdziała przepelnieniu targu tym produktem, obecnie wszędzie dającym się już uczuć. To samo można powiedzieć o produkcji spirytusu z melasy. Ze stanowiska też ekonomicznego i gospodarskiego zużywanie melasy na paszę jest pod każdym względem korzystne.

Chcąc ocenić wartość melasy jako karmy zwierzęcej, trzeba przede wszystkim zwrócić uwagę na to, że poglądy w kwestii wartości odżywczej różnorodnych materiałów w ostatnich czasach się zmieniły i obecnie, dzięki inicjatywie ze strony rolników, już się wyemancypowali od jednostronnej oceny

na podstawie wyłącznie składu chemicznego. Im więcej użycie pasz skoncentrowanych się rozpowszechniało, im częściej objawiała się potrzeba porównywania składu chemicznego jakiegokolwiek produktu z jego wpływem na ustrój zwierzęcy, tem bardziej utrwalało się przekonanie, że oznaczona ilościowo w pracowniach chemicznych zawartość różnych składników paszy nie rozstrzyga jeszcze wcale o użyteczności jakiegokolwiek paszy i że przy ocenie jej wartości należy koniecznie uwzględnić korzystny wpływ wywierany przez różne pasze skoncentrowane w pewnym oznaczonym kierunku na produkcję zwierzęcą (n. p. pobudzanie wydzielania mleka, oddziaływanie na osadzanie się tłuszczu w tkankach i t. p.). Jakkolwiek przyczyny tego szczególnego działania są jeszcze nie wyjaśnione, to jednakże mało kto już obecnie przeczy, że pasze skoncentrowane w ten sposób na produkcję wpływają, a w kołach rolników przede wszystkim nie znajdziemy oponentów.

Skład chemiczny melasy jest mniej więcej następujący:

suchej substancji	. . . . . 75 do 89%	średnio 81%
ciał azotowych	. . . . . 4 » 11 »	» 9 »
związków bezazotowych	. . . . . 53 » 66 »	» 10.5 »
popiołu	. . . . .	

w popiele zaś znajdujemy:

tlenku potasowego	5.87%	kwasy fosforowego	0.05%
» sodowego	1.01 »	» siarkowego	0.16 »
» wapniowego	0.41 »	» krzemowego	0.05 »
» magnezowego	0.05 »	chloru	0.82 »

Składniki popiołu nie odgrywają w żywieniu naturalnie żadnej roli; mogą one tylko wywierać pewien wpływ drażniący i mają niezaprzeczoną wartość nawozową. Zapowiadany z wielu stron wpływ szkodliwy a nawet trujący soli znajdujących się w melasie w próbach praktycznych wogóle się nie ujawnił\*). Co się tyczy ciał azotowych znajdujących się w melasie, to nie ulega najmniejszej wątpliwości, że przeważnie są one pozbawione wszelkiej wartości odżywczej, a tylko pewna ich część prawdopodobnie pewną wartość posiada, ale nie spełnia w organizmie zwierzęcym tej funkcji, jaka przypada w udziale ciałom białkowym. Wartość pokarmową nadają zatem melasie głównie składniki organiczne bezazotowe, wśród których znajdujemy przeważnie cukier. Nie ulega też wątpliwości, że melasy rozmaitego pochodzenia byłoby najwłaściwiej oceniać wedle ilości cukru.

Cukier ma dla organizmu zwierzęcego wielkie znaczenie, osobliwie jako materiał wytwarzający siłę. Resorbeyca cukru odbywa się łatwo i szybko, gdyż do strawienia nie potrzebuje cukru żadnej chemicznej przemiany. O przydatności zaś tego materiału do produkcji siły świadczą następujące fakty. W krwi znajduje się zawsze pewna ilość cukru (0.15—0.05%), która się nie powiększa nawet przy zadawaniu paszy bardzo obfitej w cukier, a zmniejsza dopiero przy zupełnym wygłodzeniu ciała. Taką stałość zawartości cukru zawdzięcza krew regulującemu wpływowi wątroby i mięśni. Organa te magazynują cukier spożyty w paszy w postaci glikogenu (skrobi wątrobowej) i z tego zapasu wydzielają cukier w miarę tego, jak organizm potrzebuje tego związku do spalania, zatem do produkcji ciepła i siły. Ciało zwierzęce wygłodzone ubożeje w cukier i w glikogen, a wówczas odzyskuje swą energię najszybciej wtedy, gdy mu się dostarczy w odpowiedniej ilości cukier.

\*) Jakkolwiek żywienie melasą często nie wywiera szkodliwego wpływu na zdrowie zwierząt, nie ulega wątpliwości, że sole, osobliwie potasowe w obfitości znajdujące się w melasie, mogą oddziaływać szkodliwie na trawienie przy niewłaściwym użyciu. Red.



Wówczas przedewszystkiem zaopatruje się w cukier krowa a następnie wątroba i mięśnie zaczynają go znowu gromadzić.

Nad działaniem melasy w ostatnich czterech latach wykonywano bardzo wiele prób praktycznych i naukowych, a zebrane w nich spostrzeżenia dają się zebrać w następujących słowach:

1) Żywienie melasą bydła rogatego. W wielu gospodarstwach przekonano się, że melasa pod każdym względem korzystnie wpływała na krowy dojne (w niektórych oborach próby trwają już od wielu lat), wydajność mleka się nie zmieniła albo też się powiększyła, w wielu przypadkach zauważono też powiększenie się ilości tłuszczu wydzielanego w mleku o 0.3 do 0.5%. Opłacalność zaś melasy była bez wyjątku wyższa niż innych pasz skoncentrowanych zadawanych w próbach porównawczych. Wszędzie też zauważono, że krowy żywione melasą dobrze się odżywiały, trzymały się zdrowo i miały włos błyszczący. Zadawano krowom melasy  $1\frac{1}{2}$  do 3 kg na sztukę i na dobę. W doświadczeniach wykonanych w Poppelsdorf mieszanina równych ilości melasy i kuchów palmowych dała z ośmnastu próbowanych pasz skoncentrowanych najwyższą ilość tłuszczu w mleku, a mianowicie 960 g na dobę i na 1000 kg żywej wagi (kuchy makowe dały najmniej — 643 g) oraz najtłuszczej mleko z zawartością tłuszczu 3.40% (najchudsze mleko z zawartością tłuszczu 2.59% dały kuchy makowe). Gdy w racji paszy normalnie zestawionej dano łatwo strawne ciała bezazotowe raz w mące jęczmiennej a drugi raz w równej ilości melasy (4 kg na dobę), krowy żywione melasą dały 86% tej ilości mleka, jaką uzyskiwano od krów żywionych mąką jęczmienną. Ponieważ jednak melasa jest znacznie tańszą, żywienie nią daleko lepiej się opłacało, a mianowicie zysk uzyskany ze skarmienia 100 kg paszy skoncentrowanej był wyższy niż przy żywieniu mąką jęczmienną przy zadawaniu: melasy surowej o 4.90 marek, melasy z wytlókami buraczanymi o 2.79 marek, melasy torfowej o 2.60 marek, a melasy z mąką palmową o 1.10 marek.

Gdy w zupełnie równych zresztą warunkach zadawano krowom jednakowe ilości cukru, raz w postaci cukru surowego, a drugi raz w postaci melasy, uzyskano przy zadawaniu melasy 734 g tłuszczu na dzień i na 1000 kg żywej wagi, a przy zadawaniu cukru tylko 665 g. Czy ten lepszy rezultat wypada przypisać działaniu znajdujących się w melasie związków bezazotowych, nie będących cukrem, czy ciałom azotowym, czy wpływowi podrażniającemu soli mineralnych, czy też wreszcie działaniu wspólnemu kilku lub wszystkich tych czynników — do tego nie wiadomo.

Pewną liczbę krów żywiono przez zimę obfitą ilością pasz skoncentrowanych z wykluczeniem melasy, następnej zaś zimy zadawano stale melasę. U wszystkich krów podniosła się zawartość tłuszczu w mleku, przeciętnie o 0.466%, a zwiększenie nastąpiło dopiero z chwilą rozpoczęcia żywienia melasą. Niekorzystny wpływ zadawania krowom melasy w ogóle zauważono tylko w rzadkich przypadkach. W Poppelsdorf spostrzeżono u jednej krowy, która dostawała 8 kg melasy torfowej na 1000 kg żywej wagi i u drugiej, żywionej taką samą ilością melasy z kuchami palmowymi, zaburzenia w trawieniu, a mianowicie lekkie wzdęcie i zatkanie; u pozostałych 9 krów stan zdrowia był normalny przez cały czas trwania próby. Jedna krowa nie chciała zupełnie jeść preparowanych mieszanin melasowych, spożywała jednak paszę chciwie i bez jakiegokolwiek uszczerbku dla zdrowia, gdy równą ilość melasy świeżej zadawano jej w zmieszaniu z siewką. Strube zauważył pojawienie

się biegunki u cieląt, gdy krowom zadawano po 1 kg melasy torfowej. W Poppelsdorf zaś zadawano dwóm cielętom krowom w ostatnich czterech miesiącach przed ocieleniem jako też i po ocieleniu, obok siana i plew, po 8 kg świeżej melasy na dobę i na 1000 kg żywej wagi, bez jakiegokolwiek szkodliwego wpływu. Krowy ocieliły się normalnie i dawały jedna 16 a druga 20 kg mleka na dzień; z cieląt jedno ważyło 47 a drugie 49 kg, oba zaś były zupełnie zdrowe i rozwijały się doskonale.

Z tych i wielu innych spostrzeżeń można zatem wywnioskować, że melasa wpływa korzystnie na wydzielanie mleka, że podnosi zawartość tłuszczu w mleku wcale znacznie, że dawki  $1\frac{1}{2}$  do 2 kg melasy można zadawać bezpiecznie nawet i cielętom krowom i że opłacalność melasy jest stosunkowo nadzwyczaj wysoka, gdy naturalnie zadawana cała pasza ma skład odpowiedni a produkty obok melasy skarmiane zawierają odpowiednią ilość ciał białkowych i tłuszczu.

Żywienie melasą bydła opasowego w ilości  $1\frac{1}{2}$  do 2 kg na głowę w wielu gospodarstwach okazało się wielce korzystnym. W Poppelsdorfie krowy żywione melasą wykazały taki sam przybytek na wadze, jak żywione równą ilością śrutowanego jęczmienia.

Sprawozdania z prób nad żywieniem melasą wołów roboczych brzmią nadzwyczaj pomyślnie. Wszyscy podnoszą zgodnie wielką siłę i wytrzymałość wołów żywionych melasą. W jednym przypadku dawka  $2\frac{1}{2}$  kg melasy torfowej na głowę i na sztukę wywołała biegunkę, tak że uznano za właściwe zmniejszyć dawkę do 2 kg. W innym miejscu natomiast zadawano z jak najlepszym skutkiem wołom po 3 kg melasy torfowej albo też surowej na dobę. Należy też przypuścić, że odmienne rezultaty zauważone w tych dwóch przypadkach zależały od tego, jakie produkty obok melasy skarmiano.

Zadawanie od  $\frac{1}{2}$  do  $1\frac{1}{2}$  kg melasy młodzieży okazało się we wszystkich próbach korzystnym; nawet cielętom nie mającym roku zadawano z korzyścią po  $\frac{1}{4}$  kg melasy dziennie. Zdrowy wygląd i rozwój jałownika żywionego melasą powszechnie chwalą.

2) Żywienie melasą koni. Wszystkie doświadczenia dotychczas zrobione wypadły dla melasy nadzwyczaj korzystnie. W wielu gospodarstwach dawano koniom po 1 do 2 kg melasy w różnej formie na dobę z jak najlepszym skutkiem. Wedle zgodnych sprawozdań konie chciwie jedzą melasę; niechętnie spożywające w ogóle paszę, przyjmowały ją po dodaniu melasy o wiele chętniej i obficie, używane do ciężkiej roboty w jesieni przy zwózce buraków nie spadały tak bardzo w cieple jak dawniej, kolka występowała coraz rzadziej nawet u koni bardzo skłonnych do tej choroby. Jak się przekonano, melasą można zastąpić u koni w paszy równą ilość owsa. W stajniach berlińskiego stowarzyszenia omnibusów 800 do 900 koni dostaje na sztukę i na dobę  $2\frac{1}{2}$  kg mieszaniny składającej się z kuchów palmowych i kokosowych oraz melasy; konie te pracują jak najlepiej. W pułku kawalerii w Hanowerze, w pułku artylerii polowej w ks. Wirtemberskiem, w dwóch pułkach kawalerii w Berlinie, oraz w wielu pułkach w Metz zadaje się koniom po  $\frac{1}{2}$  do  $1\frac{1}{2}$  kg na dobę. Sprawozdania wojskowe co do siły, zdrowia a przedewszystkiem co do zabezpieczenia przed kolką koni w ten sposób żywionych brzmią równie pomyślnie jak nadchodzące z praktyki rolniczej. W pułku kawalerii we Wrocławiu żywi się konie melasą surową przyczem do dołów sypie się siewkę, zalewa melasą na pół wodą rozcieńczoną i zadaje tę mieszaninę koniom po upływie pół doby. Na sztukę daje się tam 1 kg melasy.



Na podstawie zebranych zatem spostrzeżeń można stanowczo twierdzić, że melasa doskonale się nadaje do żywienia koni i że należy ją zadawać, zależnie od wagi konia, w ilości od 1 do 1½ kg na dobę.

Niekorzystne wiadomości o skutkach żywienia koni melasą pojawiały się nadzwyczaj rzadko. Pewien hodowca z Królestwa Polskiego twierdził, że młode jego klacze stały się bezpłodnymi, gdy je zaczął żywić melasą, a po zaprzestaniu zadawania tej paszy bezpłodność jeszcze przez cały rok trwała. Wedle jednak wszelkiego prawdopodobieństwa przyczyną bezpłodności klaczy w tym przypadku nie była melasa, ale ogier niezdatny do skoku lub też jakieś inne okoliczności.

3) Żywienie melasą owiec. Owce jedzą melasę bardzo chętnie, a z wielu stron nadchodzą pomyślne sprawozdania z prób nad wypasaniem melasą skopów. W Poppelsdorfie wykonano również takie próby, dając na 100 kg żywej wagi 3·6 kg melasy surowej lub 4·5 kg melasy torfowej. Dla porównania żywiono część owiec mąką jęczmienną, a w melasie dawano tyle cukru, ile rozpuszczalnych węglowodanów znajdowało się w przeznaczonych racyi mąki. Przyrost na wadze owiec żywionych melasą wynosił 72 do 82% przyrostu uzyskanego przy karmieniu mąką jęczmienną. Gdy jednak opas owiec jęczmieniem przyniósł stratę, obie grupy owiec żywionych melasą dały znaczny czysty zysk. Rażącym jednakże przy żywieniu melasą był mały przyrost wełny; u owiec karmionych melasą przybytek wełny był o 30 do 40% niższy niż przy żywieniu mąką jęczmienną. Trzeba jednak mieć na uwadze to, że u owiec opasowych o wartość wełny tak dalece nie chodzi, a w tak wysokich dawkach, jakie stosowano w próbie w Poppelsdorfie, w praktyce melasy nigdy się owcom nie zadaje. Można zatem zalecić dodawanie melasy do karmy przeznaczonych dla owiec opasowych, tam jednak, gdzie idzie o produkcję wełny, należy być ostrożnym z żywieniem melasą, aby wydatku wełny nie zmniejszyć. Wypada jeszcze nadmienić, że w jednej owczarni ginęły półroczne jagnięta przy żywieniu melasą, dokładniejszych jednak szczegółów brak w sprawozdaniu.

4) Żywienie melasą trzody chlewnej. Wedle dawniejszych zapatrywań świnie nie opłacały należycie żywienia melasą. W nowszych jednak próbach otrzymano pomyślne rezultaty. Jako odpowiednią dawkę można uważać ½ do ¾ kg dla nierogacizny służącej do chowu a 1 do 1¼ kg dla świń opasowych.

Wedle zatem zebranych w ogóle dotychczas spostrzeżeń, najlepsze rezultaty uzyskano przy żywieniu melasą zwierząt pociagowych (tak koni jak i wołów) oraz krów dojnych. Do żywienia inwentarza roboczego nadaje się melasa niezawodnie z powodu, że cukier jest organizmowi bardzo użyteczny do wytwarzania siły. Dla krów zaś dojnych melasa jest dobrą karmą, ponieważ wywiera szczególny korzystny wpływ na wydzielanie mleka. Ale i dla innych zwierząt użytkowych może się melasa nadawać i żywienie nią opłacać przy zastosowaniu odpowiednich dawek.

(dok. nast.)

## KRONIKA POSTĘPU

w dziedzinie gospodarstwa wiejskiego.

**Użycie żużli i superfosfatu pod buraki cukrowe.** Buraki cukrowe przy plonie około 400 q z 1 ha pobierają z gleby około 45 kg kwasu fosforowego, a więc mniej więcej tyle co zboża, to też nawozy fosforowe zazwyczaj korzystnie wpływają na ich rozwój i są przez plantatorów buraków cukrowych po-

wszechnie używane. Najczęściej daje się pod buraki superfosfat, w ostatnich jednak czasach rozpowszechnia się coraz bardziej użycie mąki żużlowej (tomasyny), samej, albo też w połączeniu z superfosfatem. Ciekawe spostrzeżenia nad działaniem obu tych nawozów fosforowych zrobiono na fermie Gonesse we Francji. Do prób służyło pole z glebą gliniową, ubogą w kwas fosforowy, na którym odmierzone cztery parcele po 25 arów i nawieziono je w sposób następujący:

	tomasyny	chlorku potasowego	saletry chilijskiej	superfosfatu
	w stosunku powierzchni 1 ha			
parcela Nr. 1	500 kg	200 kg	300 kg	—
" " 2	1000 "	200 "	300 "	—
" " 3	600 "	200 "	300 "	200
" " 4	—	200 "	300 "	500

Po dokonaniu w jesieni zbioru i wykonaniu chemiczno-technicznego rozbioru zebranych buraków otrzymano na tych czterech parcelkach następujące rezultaty:

	plon buraków z 1 ha	zawartość cukru w buraku	produkcja cukru na 1 ha
parcela Nr. 1	347·2 q	13·88%	4819 kg
" " 2	420·8 "	14·80 "	6227 "
" " 3	512·6 "	14·38 "	7371 "
" " 4	413·0 "	14·05 "	5803 "

Przy równej zatem dawce żużli i superfosfatu (parc. 1 i 4) uzyskano na superfosfacie większy plon buraków i obfitszą ilość cukru z hektara, przy dawce zaś żużli dwa razy wyższej (parc. Nr. 2) zbiór buraków był nieco wyższy a produkcja cukru znacznie większa niż przy użyciu superfosfatu w dawce o połowę mniejszej (parc. Nr. 4). Najlepsze jednakże rezultaty dała parcela Nr. 3, na której dano część znacznie szerszą kwasu fosforowego w tomasynie a mniejszą część w superfosfacie. Tu zbiór buraków był blisko o 100 q na 1 ha większy, a produkcja cukru o 1568 kg wyższa niż na parceli Nr. 4 nawiezionej samym tylko superfosfatem. Ta parcela Nr. 3 nawieziona 600 kg żużli i 200 kg superfosfatu dała też znacznie więcej buraków i cukru, jak parcela Nr. 2, nawieziona 1000 kg mąki żużlowej.

Jak się zatem zdaje, nawożenie roli pod buraki cukrowe poczęści tomasyną a poczęści superfosfatem może być bardzo korzystne i próby w tym kierunku warto podejmować. Wedle doświadczenia zrobionego w Gonesse żużle najlepiej rozsiewać na polu same, wymieszać je z ziemią do znaczniejszej głębokości a dopiero później rozsiać superfosfat. (Journal d'agriculture pratique).

**Zastosowanie sortownika odśrodkowcowego do czyszczenia zboża.** P. A. Schütz z Kieleckiego opisuje w Gazecie rolniczej rezultaty czyszczenia jęczmienia do siewu na odśrodkowcu do sortowania zboża Kaysera. Z partii jęczmienia odmiłkowanej na młynkach „Ideal“ i „Tryumf“ Röbera, tak że w gorzelnii odchodziło mało splawek, przepuszczono przez odśrodkowiec Kaysera 60 korey i otrzymano: ziarna Nr. I (waga korea 210 funtów) 33 korce i 3 ćwierci, ziarna Nr. II (waga 205 funtów) 19 korey 26 garncy, ziarna Nr. III (waga 197 funtów) 5 korey 6 garncy, wreszcie ćwierć ziarn poprzetrącanych, trochę wyki i drobniejszego chwastu oraz niepełny garniec nasienia ostu. Wszystkich dziwiło, że maszyna mogła wybrać niedostrzegalne przy oglądaniu poprzetręcane ziarna i chwaściki, których w jęczmieniu było zaledwie 0·5%. Zdaje się też, że sortownik oddaje przysługę, odłączając ziarno Nr. III, które wprawdzie nie jest poślądem, lecz chudym jęczmieniem dającym w polu rośliny słabsze, któreby ginęły tłumione przez inne. Odśrodkowiec Kaysera sortuje dziennie około 15 korey zboża. (Por. artykuł „Czyszczenie i sortowanie zbóż przy pomocy siły odśrodkowej“ w Tyg. roln. z r. z. str. 320).

**Papka miedziowo-wapienna z ciałami białkowatemi.** W celu zwiększenia przyczepności mieszaniny miedziowo-wapiennej (bouillie bordelaise), używanej do skrapiania naci kartoflanej w celu tępienia zarodników zarazy, liści wina celem zapobiegania pleśni i do niszczenia wielu innych szkodników na roślinach gospodarskich i ogrodowych, zaleca Cazeneuve dodatek suszonego białka z jaj kurzych albo też suszonej krwi, a to w stosunku następującym:



	papka z białkiem	papka z krwią
siarkanu miedziowego . . . . .	2 kg	2 kg
wapna palonego . . . . .	1 „	1 „
suchego białka . . . . .	100 g	—
suszonej krwi . . . . .	—	100 g

Siarkan miedzi rozpuszcza się w 70 l, wapno palone po zgazieniu rozmąca w 20 l, a białko lub krew w 10 l wody, poczem wlewa się do roztworu siarkanu miedziowego nasamprzód mleko wapienne a potem wodę z białkiem lub z krwią. Przyczepność tych mieszanin ma być większa aniżeli papki zrobionej z siarkanu miedziowego, wapna i melasy lub cukru. (Annales agronomiques).

## SPRAWY BIEŻĄCE.

**Nowe polepszenie bilansu handlowego.** Jak to widać ze sprawozdania ogłoszonego za marzec, bilans handlowy austro-węgierski znowu się poprawił. W roku ubiegłym bilans za marzec zamykał się stanem biernym w kwocie 10·8 milj. złr. w roku zaś bieżącym bilans marcowy wykazuje stan czynny 3·4 milj. złr. Za cały pierwszy kwartał zeszłego roku wartość przywozu przewyższała wartość wywozu o 32 milj. złr., obecnie zaś w tym samym czasokresie wywóz przewyższa przywóz o 5·5 milj. złr. Stan zatem bilansu jest o 37·5 milj. złr. lepszy. Wskazuje to następujące zestawienie:

	marzec		pierwszy kwartał	
	1899 r.	w por. z 1898 r. milionów złr.	1899 r.	w por. z 1898 r.
wywóz	79·0	+10·8	209·3	+32·8
przywóz	75·6	— 3·4	203·8	— 4·7
przewyżka wywozu	3·4	+14·2	5·5	+37·4

Lepszy stan zawdzięcza bilans głównie zwiększeniu się wywozu. Cukru wywieziono w pierwszych trzech miesiącach tego roku więcej za 8·7 milj. złr., zboża za 3 milj. złr., zwierząt za 2·1 milj. złr., drzewa za 4·5 milionów złr. a żelaza i wyrobów żelaznych za 1·1 milionów złr. Wywóz zaś wyrobów fabrycznych powiększył się o 15·8 milj. złr., i dobiegł kwoty 92·9 milj. złr. Widocznym jest również w bilansie zmniejszenie przywozu zboża. Od stycznia do marca b. r. wprowadzono zboża tylko za 5·7 milj. złr., podczas gdy w tym samym okresie roku zeszłego za 23·6 milj. złr. Zwiększyła się natomiast wartość sprowadzonej w granice monarchii wełny owczej o 5·5 milj. złr.

**Stan zasiewów w Austrii i na Węgrzech.** Wedle sprawozdania austriackiego ministerstwa rolnictwa zasiewy ozime, jakkolwiek rola przeważnie była pozbawiona okrywy śniegowej, wyszły z zimy w stanie wcale zadowalającym. Tylko później zasiane oziminy ucierpiały od suszy i przymrozków jednakże nie w tym stopniu, aby przyoranie ich było konieczne. Pszenica wyszła z zimy wogóle lepiej niż żyto; myszy polne zrządziły w zasiewach mniejsze szkody niż w latach dawniejszych. Rzepak przetrzymał dobrze tylko w Galicyi i na Bukowinie, w Czechach zaś i na Morawie źle się przedstawia. Konieczna ucierpiała od suszy i jest zbyt rzadka. Węgierskie ministerstwo rolnictwa zaznacza w swem sprawozdaniu, że w wielu okolicach skarżą się obecnie na brak deszczów. Z ozimin przedstawia się najlepiej pszenica, która wogóle co do rozwoju zadowala i tylko niewiele ucierpiała od szkodników zwierzęcych. Żyto w niektórych okolicach jest rzadkie i nierówne, po największej jednak części przedstawia się nieźle. Jęczmień ozimy miejscami wyszedł źle z zimy. Rzepak, który w zimie wyglądał wcale dobrze, jest obecnie w Alföld i po tamtej stronie Dunaju zbyt rzadki; miejscami wypadło nawet go przyorać. Gdzie nigdzie zaczyna już rzepak kwitnąć, a szkodniki zwierzęce niszczą kwiat. Stan pogody jest wogóle dla zasiewów ozimych i jarych pomyślny.

**Zakaz wywozu bydła rogatego z Galicyi do Prus.** Prezydent rządowy w Opolu ogłosił niedawno w swoim reskrypcie, że minister rolnictwa zezwolił na przywóz z Austrii i z Węgier żywego bydła rogatego do publicznej rzeźni w Zabrzu na Śląsku pruskim. Wprowadzane zwierzęta nie mogą

jednak pochodzić z okolic zamkniętych z powodu zarazy płucnej ani też z całej Galicyi. Zaraza płucna dawno już w Austrii wygasła, ograniczenie z powodu tej zarazy niema zatem żadnego znaczenia. Natomiast wręcz niesprawiedliwym i nieuzasadnionem jest niedopuszczenie do Prus bydła galicyjskiego. Dawniej zakaz usprawiedliwiano chociaż pozornie zarazą pyskowo-racicową. Obecnie na to odwoływać się nie można, bo od dłuższego czasu zaraza nigdzie w Galicyi się nie pojawia. A wedle oficjalnych sprawozdań w Niemczech właśnie choroba ta grasuje i n. p. w samej Bawarii, co do obszaru nie wiele większej niż Galicya, panuje obecnie w 579 gminach a w 1835 posiadłościach. Do wykluczania zatem Galicyi niema najmniejszego powodu. Niesprawiedliwionem jest również zrobione przez prezydenta opolskiego zastrzeżenie, że bydło rogate pochodzące z Austrii ma być wybite w przeciągu 6 dni.

## NOWINY.

**Preparat do bejcowania zboża przeciwko śniedzi.** Jensen z Kopenhagi stara się rozpowszechnić użycie do bejcowania zbóż zamiast siarkanu miedziowego (sinego kamienia) nowego tajemniczego preparatu wprowadzonego do handlu pod nazwą „Ceres“ i nie tylko daje bezpłatnie dwie flaszki proszku do próby, ale na kosztą próby dodaje jeszcze w gotówce 30 marek. Wedle Dr. Herfeldta, kierownika stacji doświadczalnej towarzystwa rolniczego nadreńskiego, ów preparat „Ceres“ składa się z surowego siarczku potasowego (t. z. wątroby siarczanej) i małej ilości cukru a działa daleko gorzej niż roztwór siarkanu miedziowego. Cena siarczku potasowego jest o połowę niższa od preparatu Jensena. Gdyby więc kto nawet chciał go do bejcowania zboża używać, lepiej na tem wyjdzie, jeżeli zamiast kupować „Ceres“ kupi bez porównania tańszy surowy siareczek potasowy.

**Nowa choroba zakaźna u psów.** Od roku mniej więcej w wielu miastach niemieckich (Stuttgart, Ulm, Lipsk i t. d.) nadzwyczaj wielka liczba psów ulegała chorobie i zdychała. Z początku chorobę składano na karb złośliwego otrucia, wkrótce jednak okazało się, że przyczyną jest nieznana dawniej a wielce złośliwa zaraza. Wedle badań weterynarza ze Stuttgartu, Kur-tza u psów dotkniętych tą zarazą pojawia się krwawy katar żołądka, zwykle w łączności z zapaleniem błony śluzowej w pysku. W Stuttgarcie z początku 70% psów chorych na tę zarazę zdychało, potem zdechnięcia obniżyły się do 40%, a obecnie zaraza jest już bliską wygaśnięcia. Natura zarazki jest jeszcze całkiem nieznana. Zdaje się tylko, że psy, które już raz przebyły chorobę, są na zarażenie odporne, gdyż nie było przypadku, aby pies po wyzdrowieniu drugi raz uległ zarazie.

## Kurs rybacki w Krakowie.

Za subwencją komitetu c. k. Towarzystwa rolniczego odbędzie się w Krakowie w dniach 15, 16, 17 i 18 go maja b. r. czterodniowy bezpłatny kurs rybacki dla właścicieli ziemskich, hodowców ryb, dzierżawców rewirów rybackich, oficyalistów prywatnych i nauczycieli. Program wykładów obejmuje:

- a) zarys biologii ryb rzecznych i stawowych;
- b) zasady budowy i urządzenia stawów;
- c) chów ryb łososiowatych w rzekach i stawach;
- d) hodowla karpia, lina, sandacza, węgorza i szczupaka w stawach.

e) zasady ustawy rybackiej i gospodarstwa w rewirach rybackich. Z wykładami połączone będą demonstracje ryb, preparatów, modeli, planów, przyrządów rybackich i t. p. Uczestnikom kursu będą także udzielane wskazówki urządzenia gospodarstwa rybnego w zastosowaniu do miejscowych warunków. W końcu odbędzie się wspólna wycieczka w celu zwiedzenia jednego z gospodarstw rybnych w bliższej okolicy Krakowa.

Mniej zamożni uczestnicy kursu otrzymają na żądanie bezzwrotny zasiłek na koszt podróży do Krakowa i z powrotem, tudzież utrzymanie w Krakowie przez czas trwania kursu.

Uczestnicy kursu zechcą się zgłosić listownie do podpisanego najpóźniej do dnia 5-go maja z podaniem nazwiska, miejsca zamieszkania i zatrudnienia — tudzież zaznaczyć wyraźnie, czy zamierzają korzystać z pieniężnego zasiłku.

W Krakowie dnia 18 Kwietnia 1899 r.

Z. Fischer

c. k. Inspektor rybactwa kraj.  
ul. Stachowskiego l. 88.



## WIADOMOŚCI HANDLOWE.

## Zboża.

Skargi na szkody w ozimej pszenicy wciąż jeszcze dają się słyszeć w Stanach Zjednoczonych, a obecnie do wzmocnienia usposobienia przyczyniły się narzekania na opóźniony zasiew pszenicy jarej. Stan taki nie pozostał bez pewnego wpływu na rynki europejskie, gdzie jednak dobry stan ozimin stawia tendencjom zwykłym silną tamę. Na rynkach austriackich i węgierskich sytuacja o tyle się poprawiła, że ziarno zagraniczne ściągnięte do Pesztu spekulacją na wyższą znajduje przy obecnej niskiej cenie zbyt do Niemiec. Pomimo tego jednak ubiegłej soboty ceny w Wiedniu jeszcze spadły. Wczorajsze jednak notowania w Peszcie są już nieco wyższe. Na targach krajowych usposobienie zniżkowe przeważnie się objawia.

	Data kwietnia	Pszenica	Żyto	Jęczmień	Owies
Kraków . . . .	25	8.60—9.60	7.00—7.60	6.00—6.20	6.25—6.65
Lwów . . . . .	25	8.70—9.00	6.70—6.95	6.30—6.90	6.10—6.40
Tarnopol . . .	22	8.40—8.50	6.50—6.60	5.40—5.50	5.70—5.80
Podwołoczyska	19	8.20—8.50	6.30—6.60	5.80—6.50	5.60—5.75
„ rosyjskie	—	8.45—8.70	6.70—6.95	5.40—6.65	5.80—6.00
Wiedeń . . . .	27	8.75—10.00	7.50—7.80	6.80—9.00	6.00—6.90
Peszt . . . . .	27	8.50—9.20	6.90—7.20	0.00—0.00	5.80—6.15
Praga . . . . .	25	9.80—10.40	7.70—8.20	7.75—8.75	6.25—6.50
Ceny w złr. za 100 kg.					
Berlin . . . . .	24	14.70—16.15	13.50—14.55	—	13.65—15.15
Wrocław . . . .	24	14.40—16.10	13.30—14.40	12.50—14.50	12.20—12.90
Poznań . . . . .	24	15.50—16.50	13.40—13.90	12.50—13.80	12.50—13.00
Ceny w markach za 100 kg					
Warszawa . . . .	25	5.45—5.75	4.40—4.55	3.50—4.00	3.20—3.70
Ceny w rs. za korzec.					

## CENY ŚWIATOWE

w markach za 1000 kg łącznie z przewozem, cłem i kosztami wedle telegraficznych wiadomości centralnego biura notowań pruskich i zb rolniczych:

Pszenica:	dnia 20/4	dnia 24/4
Z Amsterdamu do Kolonii . . . . .	163.50	163.50
„ Chicago do Berlina . . . . .	172.00	169.75
„ Liverpoolu do Berlina . . . . .	170.00	171.50
„ Nowego Jorku do Berlina . . . . .	179.75	177.25
„ Odessy do Berlina . . . . .	165.75	168.00
„ Rygi „ „ . . . . .	169.00	169.00
w Paryżu . . . . .	170.25	170.45
Żyto:		
Z Amsterdamu do Kolonii . . . . .	152.00	152.50
„ Odessy do Berlina . . . . .	155.00	155.00
„ Rygi „ „ . . . . .	158.00	158.00
„ Nowego Jorku do Berlina . . . . .	159.00	159.75

Jęczmień pastewny. Wiedeń 25/IV, 5.50—6.10 złr.; Lwów 25/IV, 5.50—6.00 złr.; Tarnopol 22/IV, 4.80—4.90 złr. Jęczmień na krupy. Kraków 25/IV, 0.00—5.60 złr.

Kukurydza. Kraków 25/IV, 5.00—0.00 złr.; Wiedeń 27/IV, stara 0.00—0.00 złr., nowa 4.80—4.85 złr., cinquantino 5.65—5.85 złr.; Lwów 25/IV, 5.10—5.30 złr.; Tarnopol 22/IV, stara 0.00—0.00 złr., nowa 0.00—0.00 złr.; Peszt 27/IV, 4.40—4.55 złr.; Podwołoczyska 19/IV, nowa 4.80—4.95 złr., stara 4.80—4.95 złr. za 100 kg.

Hreczka. Kraków 25/IV, 7.00—8.00 złr.; Lwów 25/IV, 7.50—8.50 złr. Tarnopol 22/IV, 6.55—6.60 złr.; Podwołoczyska 19/IV, galic. 6.20—6.50 złr. rosyjska 6.30—6.50 złr. za 100 kg.

## Strączkowe, przemysłowe i okopowe.

Groch. Kraków 25/IV, 8.00—11.00 złr.; Wiedeń 25/IV, galic. 9.00—11.50 złr.; Lwów 25/IV, 6.75—8.00 złr.; Tarnopol 22/IV, Victoria 7.50—8.00 złr., zwykły 5.80—5.95 złr., pastewny 4.95—5.10 złr.; Podwołoczyska 19/IV, galic. Victoria 00.00—8.70 złr., zwykły biały 6.40—7.25 złr.; ross. 5.80—7.00 złr. Bobik. Lwów 25/IV, 5.00—5.40 złr.; Tarnopol 21/IV, 0.00—0.00 złr. Wyka. Podwołoczyska 19/IV, 5.00—5.25 złr.; Lwów 25/IV, 4.90—5.25 złr.; Tarnopol 1/IV, 0.00—0.00 złr.; Kraków 25/IV, 6.25—6.75 złr.

Fasola. Kraków 25/IV, 7.00—12.00 złr.; Tarnopol 22/IV, biała 6.70—6.80 złr.; Wiedeń 25/IV, drobna 7.50—7.75 złr.; średnia 6.75—7.00 złr., okrągła 8.00—8.50 złr.; długa i płaska 8.75—9.00 złr., pstra 6.00—6.25 złr.

Rzepak. Wiedeń 25/IV, 12.00—12.50 złr.; Praga 25/IV, 12.40—12.50 złr.; Peszt 27/IV, 11.50—12.00 złr., na sierpień 11.75—11.85 złr.; Kraków 25/IV, 11.00—11.75 złr.; Tarnopol 25/IV, 00.00—10.80 złr.; Lwów 25/IV, 10.50—11.15 złr.; Podwołoczyska 18/IV, 00.00 złr. za 100 kg.

## Nasiona.

Koniczyna czerwona. Kraków 25/IV, 45—65 złr.; Lwów 25/IV, 43—50 złr.; Tarnopol 22/IV, 30—40 złr.; Podwołoczyska 19/IV, galic. 39—48 złr.; rossyjska 43—54 złr.; Wiedeń 25/IV, najlepsza bez kianianki 54—56 złr., austr. prow. 48—50 złr.; węgierska 48—50 złr.; Peszt 25/IV, prima 50—64 złr., średnia 38—45 złr.; Wrocław 25/IV, wysoka prima 104—112, prima 94—100, średnia 80—90 marek za 100 kg.

Koniczyna biała. Wiedeń 25/IV, 40—50 złr.; Peszt 25/IV, 38—39 złr.; Kraków 25/IV, 35—40 złr.; Lwów 25/IV, 32—45 złr.; Tarnopol 22/IV, 28—35 złr.; Wrocław 25/IV, wysoka prima 76—90, prima 62—72, średnia 40—60 marek za 100 kg.

Koniczyna szwedzka. Wiedeń 25/IV, 40—60 złr.; Lwów 25/IV, 40—55 złr.; Wrocław 25/IV, bez kianianki 80—92, prima 00—00 marek za 100 kg.

Lucerna. Wiedeń 25/IV, włoska bez kan. 62—64 złr., francuska bez kan. 70—72 złr.

Tymotka. Lwów 25/IV, 17—20 złr.; Tarnopol 22/IV, 19.50—20.00 złr.; Kraków 25/IV, 15—20 złr.; Wrocław 25/IV, 26—42 marek, wszystko za 100 kg.

Buraki pastewne. Wiedeń 25/IV, oberndorfskie żółte 34—35 złr., flaszowate 31—34 złr., Mamuty 40—41 złr. za 100 kg.

## Produkty zwierzęce.

Woły. Wiedeń 24/IV, węgierskie prima 32—36 złr., secunda 27—31, tertia 24—26 złr., wyborowe 00—00 złr.; galicyjskie prima 33—36 złr., secunda 28—32 złr., tertia 24—27 złr., wyborowe 00—00 złr. za 100 kg żywej wagi.

Nierogacizna. Wiedeń 25/IV, prima 44½—45½ złr., średnie i stare 41½—43½ złr., lekkie 38—41½ złr. a młode 39—46 złr.; Peszt 26/IV, stare ciężkie 46—46½ złr.; średnie 46½—47 złr.; młode ciężkie 50—51 złr.; średnie 49—49½ złr., lekkie 49—50 złr. za 100 kg.

Masło. Wiedeń 25/IV, najlepsze deserowe 1.20—1.30 złr., wiejskie 1.10—1.20 złr.; zwykłe targowe 0.90—1.10 złr. Kraków 25/IV, targowe 1.00—1.20 złr. za 1 kg. Hamburg 24/IV, stołowe I klasy 188—206, II kl. 180—186, galicyjskie 150—160 marek za 100 kg. Berlin 24/IV, dworskie i spółkowe prima 184, secunda 178, tertia 174, galicyjskie 160—166 marek za 100 kg. Z powodu mniejszej podaży a łatwiejszego zbytu na rynku hamburskim i berlińskim usposobienie się wzmocniło.

Jaja. Wiedeń 25/IV, prima 45—47, secunda 48—50, konserwowane w wapnie 45—48 sztuk za 1 złr., usposobienie zniżkowe; Kraków 25/IV, 1.10—1.30 za kope.

## Spirytus.

Wiedeń 27/IV, okowita (75% lub wyżej) nieopodat. kontyngentowany 17.00—17.10 złr.; spirytus rektyfikowany (90% i wyżej) opod. kontyngentowany 53.50—53.75 złr.; w drobiazgowej sprzedaży ceny o 50 ct. do 1 złr. wyższe; Praga 25/IV, okowita kontyngent. 16.25 złr., spirytus rafinowany 52.75 złr.; Lwów 25/IV, loco st. kol. gotowy 16.00—16.25, terminowy 16.50—17.00; Tarnopol 22/IV, gotowy 15.00—15.10 złr., na termina 15.60—15.70 złr.

Od odpowiedzialny redaktor i wydawca Dr. Stefan Jentys.

## Krajowa niższa Szkoła rolnicza w Dublanach.

Krajowa niższa szkoła rolnicza w Dublanach ma na celu kształcenie niższych urzędników gospodarczych (dozorców i pisarzy).

Kto chce wstąpić do tej szkoły jako uczeń, powinien:

1) Najdalej do 1 czerwca b. r. wniesić do Wysokiego Wydziału krajowego na ręce Dyrekcyi kraj: szkół rolniczych w Dublanach, podanie z dołączeniem:

- a) metryki urodzenia, udowadniającej, że kandydat ukończył 16 rok życia;
- b) świadectwa szkolnego z ukończenia szkoły ludowej i odbycia nauki dopełniającej z dobrym postępem;
- c) świadectwa moralności i dotychczasowego zatrudnienia, wystawionego przez właściwego duszpasterza i zwierzchność gminną;
- d) świadectwa ubóstwa lub pisemnego zobowiązania się rodziców lub opiekunów, poręczającego regularną wypłatę należności za utrzymanie.

2) O przyjęciu ostatecznem decyduje orzeczenie lekarza zakładowego i wynik egzaminu wstępnego.

Uczniowie niezamożni mogą być umieszczeni na koszcie funduszu krajowego, inni placą 224 złr. rocznie za zupełne utrzymanie.

Nauka trwa trzy lata. Lepiej przysposobieni i zdolniejsi uczniowie, mogą ukończyć szkołę w dwóch latach. Każdy wstępujący do zakładu powinien być zaopatrzony w dostateczną bieliznę.

DYREKCJA  
KRAJOWYCH SZKÓŁ ROLNICZYCH  
w Dublanach.



## OD ADMINISTRACYI.

Prosimy o rychle odnawianie prenumeraty i wyrównanie zeszłorocznych zaległości.

ADRES:  
Humus, Kraków.

Patenta c. k. Ministra handlu

do liczby:

14.590, 14.864, 15.822,  
15.929, 15.970, 16.083.

Marki ochronne L. 1589, 4327.

Proszek roślinny „Humus“  
pochłania 2600% wody  
zabija bakcyle cholery-  
czne, tyfusowe i t. p.

## „HUMUS“ Nr. III.

jest najlepszym środkiem do konserwowania, polecony przez budowniczych i właścicieli domów jako podsypka pod podłogi, niezawodny środek dla wytępienia grzyba, owadów i przeciw wilgoci, jest lepszym trwalszym i tańszym od rumowiska. Będąc złym przewodnikiem ciepła i głosu — nie przepuszcza odgłosu i utrzymuje w mieszkaniu podczas zimy ciepło, a podczas lata chłód, przeciwdziała zgniliznie i jest trudno zapalnym. „HUMUS“ Nr. III jest lekki zatem także do budynków monumentalnych bardzo korzystny 100 kilo wystarczy na większy pokój i kosztuje tylko zlr. 3.

## „Humus“ Nr. I.

ubezwania i desinfekcyonuje natychmiast zawartości w klozetach i naczyniach domowych 100 kilo zlr. 8.

## „Humus“ Nr. II.

ubezwania i desinfekcyonuje pisoiry — miejsca ustępowe i doły kloaczne. 100 kilo zlr. 3.

Patentowane automatyczne pokojowe „Klozety Humusowe“ od 8 do 25 zlr.

Patentowane automatyczne pokojowe pokrywki sedesowe po zlr. 3, 4½ i 6.

Zamówienia przyjmuje i prospekta wysyła:

**„HUMUS“** Spółka wyrobu patent. proszku roślinnego (desinfekcyjnego) dla fabrykacji naturalnego bezwonnego nawozu w Krakowie.

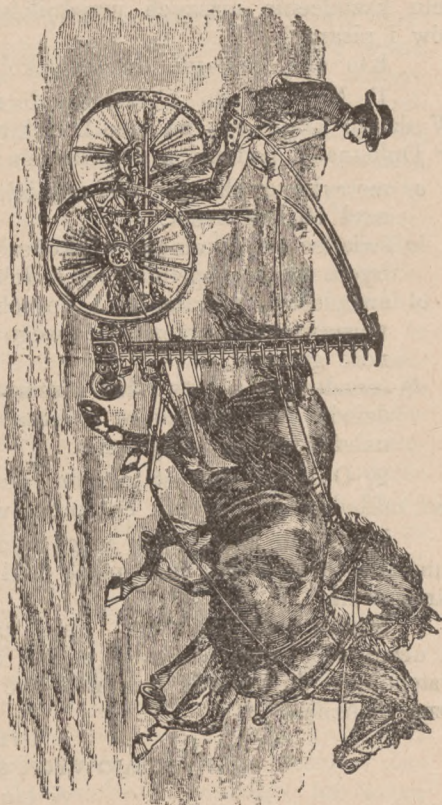
Filie: we Lwowie, Drohobyczu, Krośnie, Nowym Targu, Przemyśle (ul. Franciszkańska 1. 2) i Rzeszowie.

u Rud. Sacka, Wiedeń II. Nordbahnstrasse 36.

po szczególnie niskich cenach

uprawy roślin i maszyn do sprzętu

Wyszedł nowy katalog wszelkiego rodzaju narzędzi do



Zwraca się uwagę na zmieniony adres.

DOMOWE  
wodociągi

z poręczeniem technicznej  
doskonałości rzadza i poleca

**ANT. KUNZ**  
w Hranicach, Morawy

(Mähr. Weisskirchen)

największa osobliwa fabryka  
wodociągów, pomp i motorów.

Prospekty i obliczenia w przy-  
bliżeniu na żądanie za darmo  
i opłatnie.

Zarząd szkółek Jul. br. Brunickiego

w Podhorcach p. Stryj poleca:  
drzewka i krzewy owocowe  
i ozdobne w prawdziwych, dobo-  
rowych odmianach, — również róże  
szlachetne, piennie i krzaczyste,  
i rośliny ozdobne, tudzież na-  
rzedzia ogrodnicze najlepsze i  
najpraktyczniejsze Cenniki na ży-  
wienie darmo i opłatnie.

Do zbicia są również  
owsy i kartofle nasienne.

## TRAWA MIODOWA

(*Holcus lanatus*)

własnego zbioru z obszaru  
dworskiego Borówna, nasie-  
nie świeże i pewne na grunta  
suche lub mokre, zupełnie  
liche, na pastwiska wyborna  
roślina, raz zasiana trwa  
kilka lat. Jeden korzec wraz  
z workiem kosztuje 3 zlr.,  
przy zakupie naraz 10 korcy  
dodaje się dwa korce bezpła-  
tnie; na wagę 100 kg 20 zlr.

Zamówienia skutecznie  
**J. Bulsiewicz**  
w Bochni. 10—10

## Łubin żółty

pewny do siewu  
do nabycia w plebanii  
w Przewrotnem p. Głogów  
w Galicyi  
100 kg po 5 zlr. loco Rzeszów  
z workiem.

Dobry środek domowy.  
Wśród środków domowych,  
używanych do uśmierzające-  
go nacierania, zajmuje Li-  
niment. Capsici comp.  
przyrządzone w laboratorium  
apteki Richtera w Pradze,  
niezaprzeczenie pierwsze  
miejsce. Cena jego jest niska:  
50 kr. 70 kr. i 1 fl. za butel-  
kę, którą rozpoznać można  
po czerwonej kotwicy.

Do dzisiejszego numeru  
dołącza się prospekt fa-  
bryki p. **D. Wachtla** we  
Wrocławiu.



## Automatyczne pułapki

na szczury 2 zlr., na myszy 1.20 zlr.  
Łowią bez dozoru aż do 40 sztuk  
jednej nocy, nie nabierają wcale  
odoru odstręczającego i nastawiają  
się same. Łapki „Eclipse“, tysiące  
szwabów i karakonów łowią jednej  
nocy, po 1.20 ct. Wszędzie najlepszy  
skutek. Przesyłka za pobraniem.  
M. Feith. Wiedeń II. Taborstrasse 11/B

Ochronna marka:

**Kotwica.**

## Liniment. Capsici comp.

z apteki Richtera w Pradze,  
uznane jako znakomite uśmie-  
rzające nacieranie; po cenie  
40 kr., 70 kr. i 1 fl. do na-  
bycia we wszystkich aptekach.  
Tego

powszechnie ulubionego środka  
domowego

należy zawsze żądać tylko  
w butelkach oryginalnych z  
naszą ochronną marką „Ko-  
twica“ z apteki Richtera i z  
przezornością uznawać tylko  
butelki z tą marką jako  
wyrób oryginalny.

Apteka Richtera pod złotym  
lwem w Pradze.

